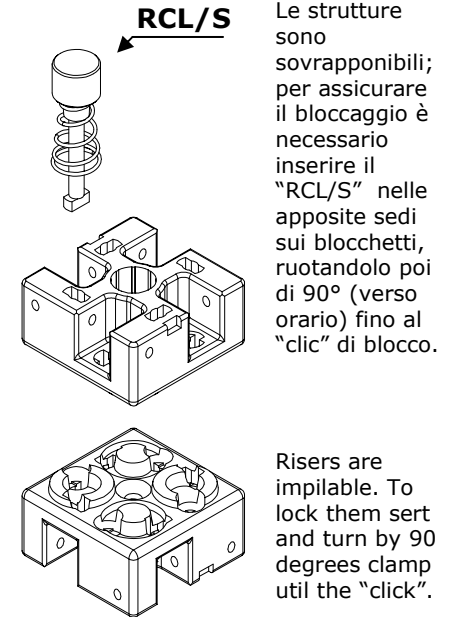
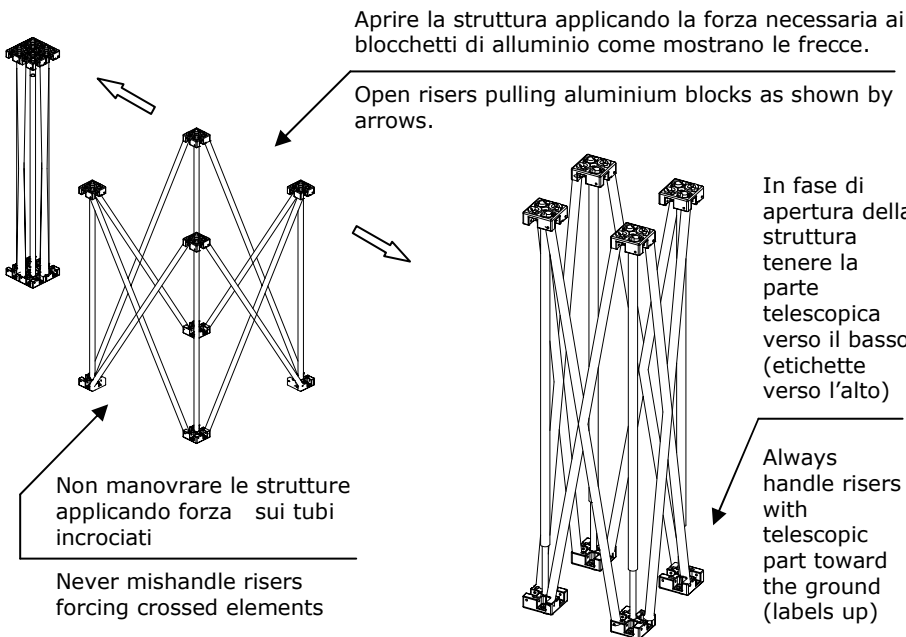


USERS GUIDE

Riser

Le strutture di supporto sono realizzate in lega di alluminio anodizzato e acciaio elettrozincato;
Risers are made of anodized aluminium alloy and zinc coated steel;



Riser Foot

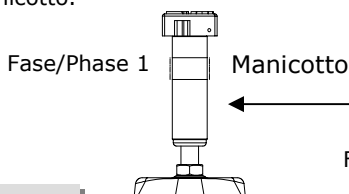
Il Riser Foot viene utilizzato in abbinamento alle strutture quando si è in presenza di terreni di appoggio irregolari. Essendo infatti regolabile in altezza riesce a sopperire a piccole cunette e/o avvallamenti.

Si interfaccia alle strutture grazie al sistema di bloccaggio con Clamp. Avvitando o svitando il manicotto si ottiene la regolazione in altezza.

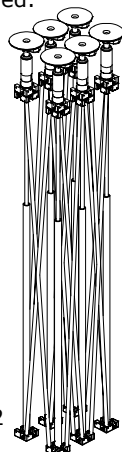
I due "clic" di riferimento che si determinano girando il manicotto, definiscono una altezza di 17 o di 20 cm.

Per il corretto montaggio:

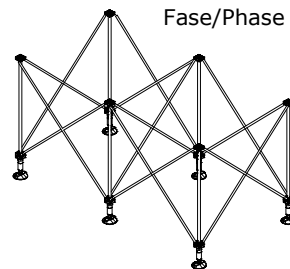
1. Portare tutti i piedi ad un'altezza di 17 o 20 cm. agendo sul manicotto e riferendosi al "clic";
2. Montare i piedi così regolati sulle strutture momentaneamente rovesciate e bloccarli con il Clamp;
3. Aprire la struttura e posizionarla;
4. Livellare avvitando o svitando il manicotto.



Fase/Phase 2



Fase/Phase 3



Adjustable riser foot is used to level stage in case of non levelled surfaces. It locks firmly to the riser with two clamps. A central adjusting knob is provided to fix the proper height. When turning the knob, reaching 20 cm height is signalled by a "click".

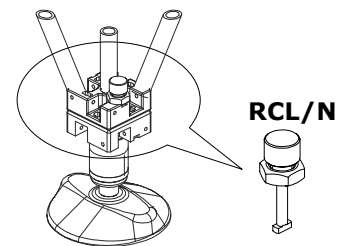
For a correct installation:

1. Prepare all feet with the same height regulation (17 or 20 cm). No measurements are needed: 17 cm is the lowest position, or alternatively, 20 cm is signalled by a "click";
2. Turn upside down the riser and place in position all feet. Lock them with two clamps each;
3. Open the structure with feet down and place in position;
4. Level stage by place, screwing in or out knobs as needed.

RCL/N

Per il bloccaggio dei piedini alle strutture inserire il clamp (RCL-N) nelle sedi ricavate sui blocchetti, ruotarlo di 90° e poi bloccare il dado con chiave CH17.

To fix foot and riser, turn 90 grades the RCL and look

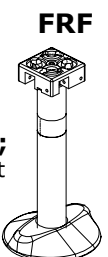


Il Fixed Riser Foot

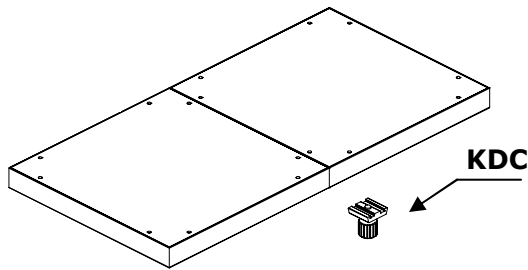
Foot si utilizza come il Riser Foot ma non è regolabile; definisce un aumento di altezza di 20 cm.

Fixed Riser Foot;

A 20 cm fixed height foot, that can be mounted like the adjustable one.



Deck

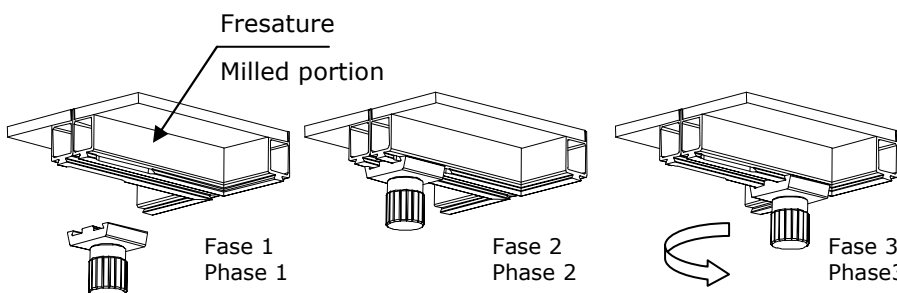


I pannelli Titanstage vengono uniti tra di loro tramite il sistema **BREVETTATO** che sfrutta il pattino KDC.

1. Affiancare i pannelli;
2. Presentare il pattino KDC in corrispondenza delle fresature;
3. Inserire il pattino KDC nelle apposite guide;
4. Posizionare il pattino KDC e bloccarlo.

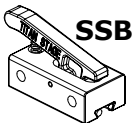
Decks are together by mean of the KDC sliders with the patented TITANSTAGE system.

1. Place decks side to side;
2. Place KDC slider in the milled portion of the rail;
3. Slide KDC slider on both rails;
4. Position and lock KDC slider.



In caso di difficoltà di inserimento del pattino, aiutarci alzando di qualche millimetro i pannelli in corrispondenza della zona di unione.

In case of need, lifting decks of few millimeters in the milled portion can facilitate KDC slider positioning.



Il pattino **SSB** serve per unire ai pannelli TITANSTAGE oggetti per varie applicazioni. E' munito di 2 fori filettati M8 posti ad un interasse di 40 mm.

SSB slider is used to hang or fix object to the side of TITANSTAGE decks. It is an aluminium block with 2 M8 threaded holes with 40 mm interaxle.

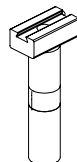
Fixed Deck Foot

Il Fixed deck foot serve per realizzare piani calpestabili rialzati ad un'altezza di 20 cm. Il sistema è particolarmente indicato a realizzare pavimenti galleggianti su superfici piane.

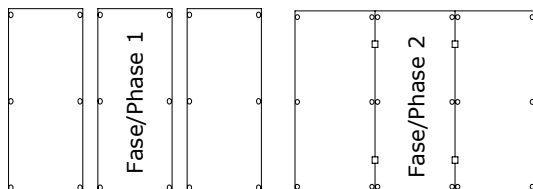
Fixed deck foot is used to prepare 20 cm high stages. It is ideal for floating floors on flat surfaces..

1. Montare i piedi FDF ai singoli pannelli (fase 1);
2. Avvicinare i pannelli singoli rialzati e unirli con il pattino di unione **KDC** (fase 2).

1. Turn upside down decks and fix feet.
2. Reverse decks, and place them side by side. Lock decks together with KDC slider.



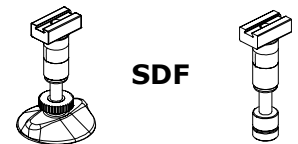
FDF



Deck Foot

Il deck foot serve per realizzare piani calpestabili rialzati ad un'altezza regolabile tra 18,5 e 21,5 cm. La regolazione si ottiene avvitando o svitando la ghiera di regolazione. Il "clic" di riferimento che si determina girando quest'ultima, definisce una altezza di 20 cm.

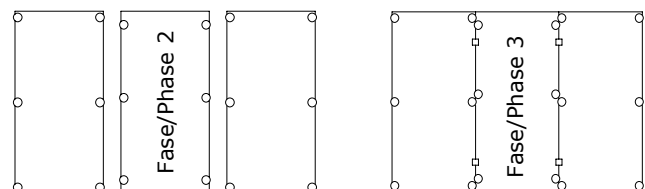
1. Portare tutti i piedi ad un'altezza di 20 centimetri agendo sulla ghiera e riferendosi a il "clic";
2. Montare i piedi SDF ai singoli pannelli (fase 2),
3. Avvicinare i pannelli singoli rialzati e unirli con il pattino di unione **KDC** (fase 3),
4. Agendo sulla ghiera livellare l'intero piano.



SDF

Deck foot is used to prepare floating floors on non levelled surfaces. Screwing or unscrewing central adjusting knob permits to fix height within 18,5 and 21,5 cm. When turning the knob, reaching 20 cm height is signalled by a "click".

1. Prepare all feet with the same height. 20 cm height is easier to reach thanks to the "click" that can be heard while adjusting;
2. Fix SDF feet to deck's rails.
3. Place decks side by side and lock with the **KDC**.
4. Acting on knobs level all stage.

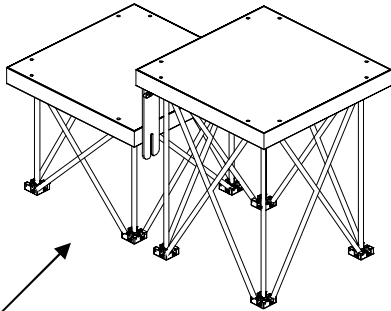
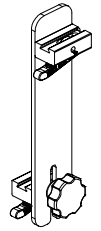


Deck Stepping Joint

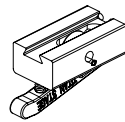
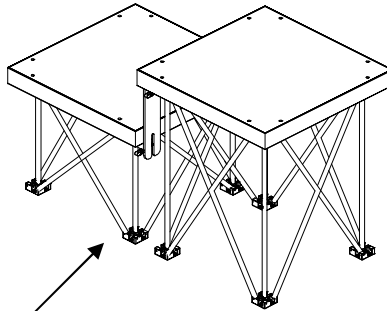
Il Deck Stepping Joint serve per unire due pannelli posti ad una diversa altezza. L'unione è ottenuta grazie al sistema brevettato Titanstage.

This accessory is used to connect decks at different heights. Assembly is obtained thanks to the patented TITANSTAGE system.

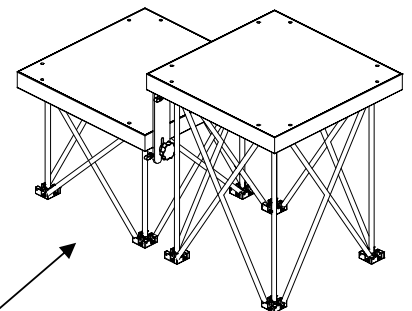
DSJ20



Bloccare il giunto senza pattino inferiore al pannello superiore inserendolo attraverso le fresate;
Remove the lower slider by unscrewing the knob. Place the upper slider in the rail of the higher deck;



Bloccare il pattino inferiore al pannello inferiore;
Slide the lower slider in the rail of the lower deck;



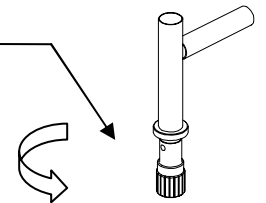
Avvitare il volantino fino al serraggio del giunto sul pattino.
Lock the lower slider to the joint, screwing in the knob.

Railing

Quando l'altezza del piano calpestabile supera 100 cm di altezza è necessario utilizzare i parapetti; TITANSTAGE mette a disposizione un sistema completamente modulare e flessibile.

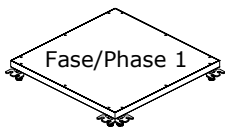
For stages higher than one meter a fence is needed. TITANSTAGE offers a modular and flexible range of fences.

Foro
Hole



Per un miglior serraggio aiutarsi facendo leva con una barretta metallica nel foro.

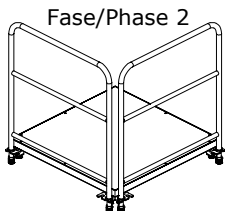
A steel pin or a screwdriver can be inserted in the hole to help tightening.



Fase/Phase 1

Bloccare gli elementi di unione ai pannelli inserendoli attraverso le fresate;

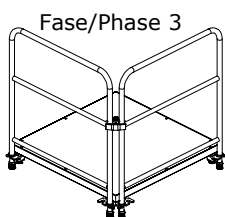
Slide fence retainers into deck's rails;



Fase/Phase 2

Bloccare gli elementi ringhiera girando le manopole;

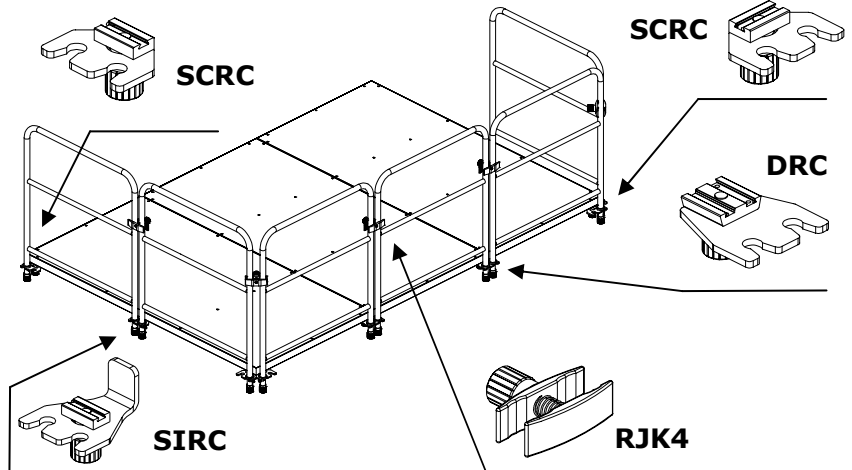
Lock fences screwing in knobs;



Fase/Phase 3

In fine unire gli elementi ringhiera con i morsetti RJK4.

Secure fences by mean of RJK4 clamps.





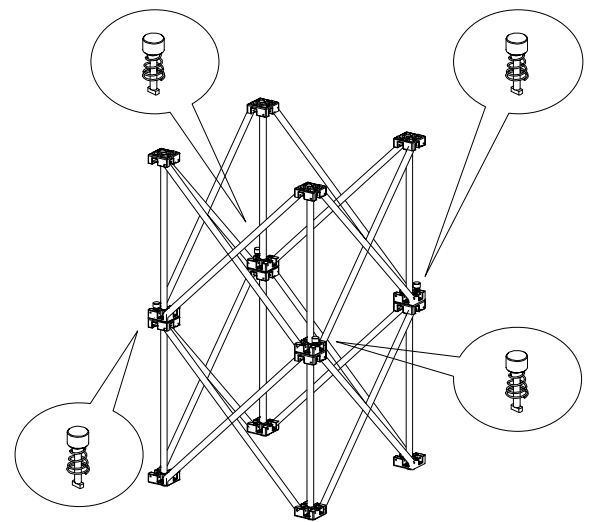
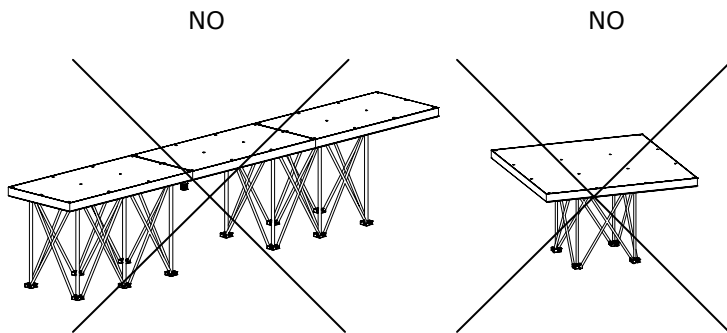
AVVERTENZE **SAFETY PRECAUTIONS**

•PER OGNI PANNELLO UTILIZZARE UNA STRUTTURA (O PIU' SE SOVRAPPOSTE IN VERTICALE) DI DIMENSIONI ASSOCIATE A QUELLE DEL PANNELLO DA SUPPORTARE. (esempio SR55xx con SD 5050)

•YOU ARE SUPPOSED TO USE DECKS WITH SAME RISERS. (example SR55xx with SD 5050)

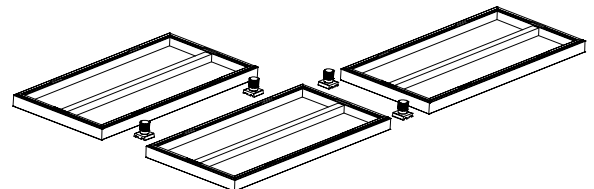
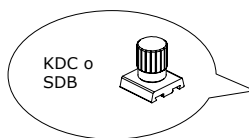
•PER IL COLLEGAMENTO DELLE STRUTTURE UTILIZZARE UN CLAMP (RCL) PER OGNI PUNTO DI SOVRAPPOSIZIONE

•TO ASSEMBLE THE RISERS, USE AN RCL IN EACH POINT OF CONTACT



•PER L'UNIONE DEI PANNELLI UTILIZZARE ALMENO 2 GIUNTI (cod. KDC o SDB) PER OGNI GOLLEGAMNTO

•TO CONNECT DECKS, USE AT LEAST TWO KDC OR SDB.



•IL COSTRUTTORE NON POTRA' ESSERE RITENUTO RESPONSABILE DEI DANNI RISULTATI DA UN UTILIZZO DEI PROPRI PRODOTTI NON DESCRITTO IN QUESTO MANUALE O DA UNA MANUTENZIONE EFFETTUATA NON CORRETTAMENTE.

•THE MANUFACTURER CANNOT BE HELD RESPONSABLE FOR DEMAGES RESULTING FROM USE NOT DESCRIBED IN THIS MANUAL OR FROM IMPROPER MAINTENANCE.

TITANSTAGE è prodotto da: MECCANICA PER LO SPETTACOLO - P. società coop. a. r.l.

TITANSTAGE è distribuito da : TIBERIO ELETTRONICA s.r.l.
RIMINI (RN) - Tel 0541 393292 – mailto:tiberiosrl@telematicaitalia.it

Export: CONTACT s.r.l. mailto:info@contact.sm